-4-	Universidade Federal do Estado do Rio de Janeiro - UNIRIO				ANO	SEM.	
Ŭ	Centro de Letras e Arte	;			2024	1º	
CÓDIGO	NOME DA DISCIPLINA		CRÉDITOS	REQUISITOS		TIPO	
ALT0031	Tópicos em Literatura comparada			não		obrigatória	
CURSO(S)		DISTRIBUIÇÃO DE CARGA HORÁRIA					
Bacharelado em Letras		TIPO DE AULA	SEMANAL	//ANAL		SEMESTRAL	
Licenciatura em Letras		TEÓRICA	2	2		60	
		TOTAL	2			60	

EMENTA

Estudos comparativistas da literatura. A literatura comparada e suas relações com as teorias da literatura e a crítica literária. Conceitos e métodos da literatura comparada. Os conceitos de fonte, influência, imitação e intertextualidade. Tendências contemporâneas dos estudos comparados. Literatura Comparada e Estudos Culturais. Relações entre literatura comparada e tradução literária. A literatura comparada e a crítica cultural latino-americana. A literatura comparada no Brasil. O estudo das relações da literatura brasileira com outras literaturas e da literatura com outras artes

OBJETIVOS

1- Apresentação da Literatura Comparada enquanto disciplina, seu histórico e principais temas e problemas. 2- Aprofundamento dos conceitos básicos do comparatismo literário, mediante estudo monográfico de tópico específico.

UNIDADES PROGRAMÁTICAS

1º módulo: A Literatura comparada, questões teórico-críticas;

Apresentação do curso. Tania Carvalhal, "Literatura comparada": Literatura comparada: os primórdios; As contribuições didáticas; Novas orientações comparativistas; O reforço teórico; Literatura comparada e dependência cultural; intertextualidade, fontes e influência. Leitura de textos literários.

2º módulo: Poéticas da relação; Estudos culturais.

O entre lugar do discurso latino-americano de Silviano Santiago. Ideias para adiar o fim do mundo: Ailton Krenak. Entre a identidade e o devir: Stuart Hall, Édouard Glissant.

Necropolítica: Achille Mbembe. Universal, singular, local. Feminismos, identidades transversais. Leitura de textos literários.

3ºmódulo: Questões de tradução: entre línguas, entre culturas, entre artes, entre gêneros. Teorias e práticas da tradução. Leitura de textos literários.

BIBLIOGRAFIA Básica:

ANDERSON, Benedict. Nação e consciência nacional. São Paulo: Ática, 1989.

CARVALHAL, Tânia. Literatura comparada. São Paulo: Ática, 2006.

CULLER, Jonathan. Teoria literária. São Paulo: Becca, 1999. Acesso em

06/05/21 https://teoliteraria.files.wordpress.com/2013/09/culler-literaria.pdf

LUDMER, Josefina. "Literaturas postautónomas" In Revista Z CULTURAL Ano IX 01 último acesso em 03 de fevereiro de 2014 http://revistazcultural.pacc.ufrj.br/literaturas-postautonomas-2-0-de-josefina ludmer/

KRENAK, Ailton. Ideias para adiar o fim do mundo. São Paulo, Companhia das Letras,

2019: Acesso em 06/03/21 http://observatorioedhemfoc.hospedagemdesites.ws/observatorio/wp content/uploads/2019/12/Ideias-para-adiar-o-fim-do-mundo-Krenak-Ailton.pdf

MBEMBE, Achille. Necropolítica In Revista Arte e Ensaio, n. 32 (2016), Rio de Janeiro, UFRJ. Acesso em 06/03/21 https://revistas.ufrj.br/index.php/ae/article/view/8993/7169

OUSTINOFF, Michaël. Tradução, teorias, métodos. Tradução Marcio Marciolino. São Paulo, Parábola, 2003.

SILVIANO, Santiago. Uma literatura nos trópicos: ensaios sobre dependência cultural. São Paulo: Editora Perspectiva, 1978.

BIBLIOGRAFIA Complementar:

ANTELO, Raúl / CAMARGO, Maria Lúcia de Barros et al [Orgs]. Declínio da arte/Ascensão da cultura [ABRALIC]. Florianópolis, Letras Contemporâneas, 1998.

BENJAMIN, Walter. A Tarefa do Tradutor. Belo Horizonte: Fale/UFMG, 2008.

BORGES, Jorge Luis. Ficções. Tradução: Davi Arrigucci Jr. São Paulo: Companhia das Letras, 2006.

CAMPOS, Augusto de. O anticrítico. São Paulo: Companhia das Letras, 1986.

CAMPOS, Haroldo de. Metalinguagem e outras metas: ensaios de teoria e crítica literária. São Paulo: Perspectiva, 2010a.

. A arte no horizonte do provável. São Paulo: Perspectiva, 2010b.

CUNHA, Eneida Leal. "Literatura e identidade" In Revista do Centro de Estudos Portugueses nº 1. 1997-1998- Ilhéus : Editus, 1998.

E-Dicionário de Termos Literários (EDTL), coord. de Carlos Ceia, Acesso em 08/02/2021 http://www.edtl.com.pt

Enciclopédia Itaú Cultural: Acesso em 08/02/2021 https://enciclopedia.itaucultural.org.br/

FOUCAULT, Michel. Ditos & Escritos vol III: Estética: literatura e pintura, música e cinema.

Org. Manoel Barros de Mota. Trad. Inês A. D. Barbosa. Rio de Janeiro, Forense, 2006.

PERRONE-MOISÉS, Leyla. Altas literaturas. São Paulo: Companhia das Letras, 1998.

RAMA, Ángel. Literatura, Cultura e Sociedade na América Latina [Org. Pablo Rocca]. Trad. Romulo Monte Alto. Belo Horizonte, EdUMFG, 2008.

SOURIAU, Etienne. A correspondência das artes. São Paulo, Cultrix, 1983.

SOUZA, Eneida Maria de. "LITERATURA COMPARADA/INDISCIPLINA" In O contemporâneo na crítica Literária. São Paulo: Iluminuras, 2012.

WELLEK, R. &WARREN, A. Teoria da literatura e metodologia dos estudos literários. Trad. Luís Carlos Borges. São Paulo, Martins Fontes, 2003.

PROFESSOR	CHEFIA DE DEPARTAMENTO	DATA
MASÉ LEMOS	Lúcia Ricotta	Fevereiro /2024